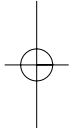
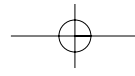
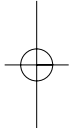
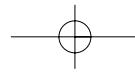


[www.fontini-lux.ru](http://www.fontini-lux.ru)





## Collection Venezia Venezia Rocking Switches

### Instalación empotrada

- Mecanismos de 10AX - 250V~
- Construida con termoplásticos técnicos
- Contactos de plata de alto poder de ruptura
- Combinable con todos los marcos y accesorios Venezia
- Manecillas y accesorios de latón dorado, cromado y patiné americano
- Bastidores enlazables
- Instalación en caja universal con tornillos

### Fitting installation

- 10AX - 250V~ mechanisms
- Manufactured with technical thermoplastic materials
- Silver contacts with high breaking power
- Combinable with all Venezia frames and accessories
- Knobs made of brass chrome-plated, golden and antique bronze
- Joinable chassis
- Installation in standard box with screws

### Installation encastrée

- Mécanismes de 10AX - 250V~
- Fabriquée à partir de thermoplastiques techniques
- Contacts d'argent d'haute pouvoir de rupture
- Manettes de laiton chromé, doré et patiné américaine
- Châssis joignable
- Installation en boîte standard avec vis





## Collection Venezia Venezia Rotary Switches

- Instalación empotrada
- Elementos empotrables
  - Mecanismos de 10AX - 250V~
  - Bases de enchufe de 10/16A - 250V~
  - Construida con porcelana y termoplásticos técnicos
  - Marcos de distintos materiales
  - Manecillas de haya, porcelana y latón
  - Contactos de plata de alto poder de ruptura
  - Marcos para instalar en posición vertical u horizontal
  - Bastidores enlazables
  - Instalación en caja universal
  - Producto certificado

- Fitting installation
- Elements for universal box fitting
  - 10AX - 250V~ mechanisms
  - 10/16A - 250V~ sockets
  - Manufactured with porcelain and technical thermoplastic materials
  - Frames of different materials
  - Control taps made of wood, porcelain and brass
  - Silver contacts with high breaking power
  - Frames for vertical or horizontal installations, fitted in universal boxes
  - Chassis rings to link
  - Installation in standard box
  - Certified product

- Instalación empotrada
- Mecanismos de 10AX - 250V~
  - Bases de enchufe de 10/16A - 250V~
  - Construida con termoplásticos técnicos
  - Marcos de madera maciza de haya
  - 3 acabados de madera
  - Manecillas de acero inoxidable
  - Contactos de plata de alto poder de ruptura
  - Marcos para instalar en posición vertical u horizontal
  - Bastidores enlazables
  - Instalación en caja universal
  - Producto certificado



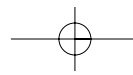
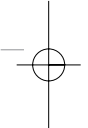
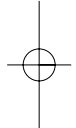
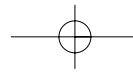
Marco Venezia Toscana · Lazo Retro  
Venezia Toscana Frame · Retro Key

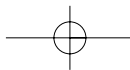


Marco Venezia Metal · Lazo Oro  
Venezia Metal Frame · Golden Key



Marco Venezia Oval · Lazo Retro  
Venezia Oval Frame · Retro Key





Collection  
Venezia Rocking Switches



Interruptor unipolar 10AX - 250V~  
One pole switch 10AX - 250V~  
Interrupteur unipolaire 10AX-250V~

Serie  
Set Série

Código  
Code Cod

Acabado  
Finish Finition

Embalaje  
Packaging Emballage

65

306

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

ref. 4

65

308

Conmutador 10AX - 250V~  
Two-way switch 10AX - 250V~  
Va-et-vient 10AX-250V~

ref. 2

ref. 4

65

304

Cruzamiento 10AX - 250V~  
Crossing switch 10AX - 250V~  
Permutateur 10AX-250V~

ref. 2

ref. 4

65

314

Interruptor bipolar 10AX - 250V~  
Two-pole switch 10AX - 250V~  
Interrupteur bipolaire 10AX-250V~

ref. 2

1 Unidad Unit Unité



Doble interruptor 10AX - 250V~  
Double switch 10AX - 250V~  
Double interrupteur unipolaire 10AX-250V~

65

300

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

ref. 4

Doble conmutador 10AX - 250V~  
Double two-way switch 10AX - 250V~  
Double va-et-vient 10AX-250V~

302

ref. 2

ref. 4

1 Unidad Unit Unité

Mecanismos combinables con los marcos y accesorios Venezia  
Mechanisms are combinable with Venezia frames and accessories  
Mécanismes combinables avec les cadres et accessoires Venezia

ACABADO FINISH FINITION



30.  
Dorado-Blanco  
Gold-White  
Doré-blanc



59.  
Patiné-Blanco  
Antique bronze-White  
Patiné-blanc



25.  
Cromado blanco  
Chrome-plated white  
Chromé blanc



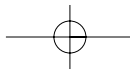
54.  
Dorado-Marrón  
Gold-Brown  
Doré-marron

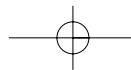


57.  
Patiné-Marrón  
Antique bronze-Brown  
Patiné-marron



52.  
Cromado marrón  
Chrome-plated brown  
Chromé marron





Collection Venezia



Interruptor unipolar 10AX - 250V~  
One pole switch 10AX - 250V~  
Interrupteur unipolaire 10AX-250V~

Serie  
Set Série

Código  
Code Cod

Acabado  
Finish Finition

Embalaje  
Packaging Emballage

35

306

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

ref. 4

Conmutador 10AX - 250V~  
Two-way switch 10AX - 250V~  
Va-et-vient 10AX-250V~

35

308

ref. 2

ref. 4

Cruzamiento 10AX - 250V~  
Crossing switch 10AX - 250V~  
Permutateur 10AX-250V~

35

304

ref. 2

ref. 4

Interruptor bipolar 10AX - 250V~  
Two-pole switch 10AX - 250V~  
Interrupteur bipolaire 10AX-250V~

35

314

ref. 2

1 Unidad Unit Unité



Doble interruptor 10AX - 250V~  
Double switch 10AX - 250V~  
Double interrupteur unipolaire 10AX-250V~

35

300

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

ref. 4

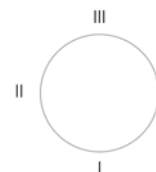
Doble conmutador 10AX - 250V~  
Double two-way switch 10AX - 250V~  
Double va-et-vient 10AX-250V~

35

302

ref. 2

ref. 4



- 0 Circuitos cerrados
- I Circuito A abierto
- II Circuito A y B abierto
- III Circuito A cerrado y B abierto
- 0 Both circuits Off
- I A circuit On
- II Both circuits On
- III B circuit On, A Off
- 0 Circuits fermés
- I Circuit A ouvert
- II Circuits A et B ouverts
- III Circuit B ouvert, A fermé

La posición 0 varía según la posición del otro conmutador  
Position 0 depends on the position of the other two-way switch  
La position 0 varie selon la position de l'autre va-et-vient

1 Unidad Unit Unité

www.fontini-lux.ru



Pulsador 10A - 250V~ - 24V DC  
Pushbutton 2A - 250V~ - 24V DC  
Bouton poussoir 10A-250V~ - 24V DC

See finishings  
Voir finitions

2

ref. 4

1 Unidad Unit Unité



Doble pulsador 10A - 250V~ - 24V DC  
Double pushbutton 10a - 250V~ - 24V DC  
Double bouton poussoir 10A-250V~ - 24V DC

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

1 Unidad Unit Unité

ACABADO FINISH FINITION



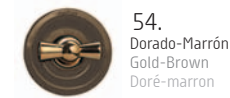
30.  
Dorado-Blanco  
Gold-White  
Doré-blanc



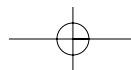
16.  
Madera-Blanco  
Wood-White  
Bois-blanc



17.  
Porcelana-Blanco  
Porcelain-White  
Porcelaine-blanc



54.  
Dorado-Marrón  
Gold-Brown  
Doré-marron



		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	Mecanismo para persianas 10A - 250V~ para motores 1'66A Electric blinds mechanism 10A - 250V~ for 1'66 A motors Mécanisme pour volets roulants 10A-250V~ Pour moteurs 1,66A	35	342	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité
	Mecanismo para tarjetas con indicador luminoso Mechanism for cards with luminous indicator Mécanisme pour cartes avec indicateur lumineux	37	935	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	Se recomienda la instalación con relés Installation with relays is recommended L'installation avec relais est recommandée
	Interrupor-Conmutador 1 Microrruptor 6A-250V~ Switch two way switch 1 micro 6A-250V~ Interrupteur - va-et-vient 1 microrrupteur 6A-250V	37	936	Interrupor-Conmutador 2 Microrruptores 6A-250V~ Switch two way switch 2 micro 6A-250V~ Interrupteur - va-et-vie microrrupteurs 6A-250V	ref. 2 	
	Base de enchufe 16A - 250V~ con obturadores de seguridad Socket outlet 2 pole without earth 16A - 250V~ with shutters Prise de courant 16A - 250V~ avec obturateurs de sécurité	35	209	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	Sólo reposición Only for replacement Uniquement pour remplacement
	Base TT lateral con obturadores de seguridad 16A - 250V~ German 2 pole socket with Earth 16A - 250V~ with shutters Prise de courant 16A - 250V~ avec contact de terre schuko et obturateurs de sécurité	35	212	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité

www.fontini-lux.ru



59.  
Patiné-Blanco  
Antique bronze-White  
Patiné-blanc



57.  
Patiné-Marrón  
Antique bronze-Brown  
Patiné-marron



25.  
Niquelado-Blanco  
Nickel-Plated White  
Nickelée-Blanc

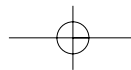


52.  
Niquelado-Marrón  
Nickel-Plated Brown  
Nickelée-Marron









23.  
Retro-Blanco  
Retro-White  
Retro-blanc





Collection Venezia

		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage			
	Base TT sistema francés 16A - 250V~ con obturadores de seguridad French 2 pole socket with earth pin 16A - 250V~ with shutters Prise de courant 16A-250V~ avec terre français et obturateurs de sécurité	35	208	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité		
	Toma teléfono Telephone socket Prise téléphone	4 vías ways voies 6 vías ways voies	35 35	700 701	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité	
	Toma RJ45 categoria 5e Computer socket RJ45 category 5e Prise RJ45 Cat 5e		35	702	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité	
	Tomas R/TV señal SAT ecualizadas R/TV and SAT sockets outlets~ Prises signal RTV et SAT	Toma única Single socket Prise unique Intermedia A Intermediate A Intermède A Intermedia B Intermediate B Intermède B Toma final Final socket Prise finale Sólo tapa Only cover Seulement couvercle	35 35 35 35 35	712 713 714 711 715	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4  ref. 2  ref. 4  ref. 2  ref. 4  ref. 2  ref. 4  ref. 2  ref. 4 	Ver notas técnicas en pág. 91. See technical notes at page 91. Voir l'information technique sur page 91.	1 Unidad Unit Unité

ACABADO FINISH FINITION



30.  
Dorado-Blanco  
Gold-White  
Doré-blanc



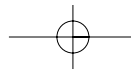
16.  
Madera-Blanco  
Wood-White  
Bois-blanc



17.  
Porcelana-Blanco  
Porcelain-White  
Porcelaine-blanc

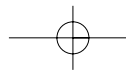


54.  
Dorado-Marrón  
Gold-Brown  
Doré-marron














		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	Regulador conmutador potencia 40-500W (incandescencia y halógenas) Dimmer two-way switch power 40-500W (for incandescence and halogen bulbs) Variateur - va-et-vient Puissance 40-500W (incandescent et halogène)	35	332	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	Ver notas técnicas en pág. 90. See technical notes at page 90. Voir l'information technique sur page 90.
	Regulador para motores 6A-250V~ Dimmer for motors 6A-250V~ Variateur pour moteurs 6A-250V~	35	331	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	Termostato para calefacción suelo radiante, incluye sonda Thermostat for underfloor heating with sounding line Thermostat pour chauffage sol radiant avec sonde	37	721	05	ref. 2 	Instalar solamente en marco especial para elementos cuadrados ref. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821.. Install only on special frame for squared elements ref. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821.. À installer seulement sur le cadre spéciale pour éléments carré réf. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821..
	Termostato para calefacción temperatura ambiente Room temperature thermostat Thermostat chauffage temperature d'ambiance	37	722	05	ref. 2 	
	Detector de presencia 180º y sonido Presence and sound detector 180º Défcteur de présence et son 180º	37	750	05	ref. 2 	Instalar solamente en marco especial para elementos cuadrados ref. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821.. Install only on special frame for squared elements ref. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821.. À installer seulement sur le cadre spéciale pour éléments carré réf. 35-821.., 36-821.., 36-831.., 38-821.., 31-821..

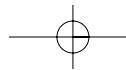
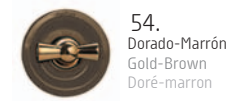












Collection Venezia

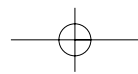
	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
 <p>Mecanismo interruptor con llave Switch mechanism with key Interrupteur à clé</p>	35	906	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité
 <p>Carátula para salida de cables Cable outlet Couvercle pour sortie de câbles</p>	35	927	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité
 <p>Placa ciega Blind cover Couvercle neutre</p>	35	656	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité
 <p>Potenciómetro regulador de volumen Potentiometer for volume regulation Potentiomètre pour réglage du volume</p>	35	924	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	<p>Ver notas técnicas en pág. 94. See technical notes at page 94. Voir l'information technique sur page 94.</p> <p>1 Unidad Unit Unité</p>

ACABADO FINISH FINITION












		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	Sintonizador de radio y control de volumen Radio tuner and volume regulator Tuner du radio et réglage du volume	35	925	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	Ver notas técnicas en pág. 94. See technical notes at page 94. Voir l'information technique sur page 94.
	Altavoz para caja universal Potencia 2W Impedancia 16Ω Loudspeaker for universal box Power 2W Impedance 16Ω Hautparleur pour boîtier standard Puissance 2W - impédance 16Ω	35	926	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	Ver notas técnicas en pág. 94. See technical notes at page 94. Voir l'information technique sur page 94.
	Toma para altavoz Loudspeaker socket Prise pour hautparleur	35	905	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	
	Zumbador 220V 80 dB intermitente Buzzer 220V 80dB intermittent Sonette 220V 80dB intermittent	35	390	05 Blanco White Blanc 03 Marrón Brown Marron	ref. 2 	





Collection Venezia Oval

	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
 	35	801	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	
	35	821	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	
	35	802	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
<b>www.fontini-lux.ru</b>					
	35	803	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	35	804	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité

ACABADO FINISH FINITION



20.  
Haya Color Nogal  
Beech Walnut Colored  
Hêtre Couleur noyer



16.  
Sapelly  
Sapelly  
sapelly



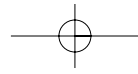
15.  
Haya Color Roble  
Beech Oak Colored  
Hêtre couleur chêne

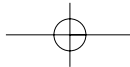


00.  
Haya Crudo  
Natural Beech  
Hêtre brut



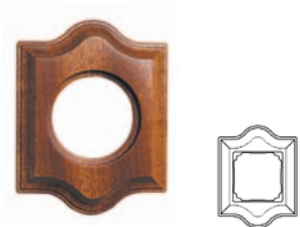
05.  
Haya Lacado Blanco  
Beech White painted  
Hêtre Laqué Blanc





Collection Venezia Clásica

Serie Set Série Código Code Cod Acabado Finish Finition Embalaje Packaging Emballage



Marco 1 elemento clásica  
Frame 1 element clásica  
Cadre 1 élément clásica  
110x85x12 mm

36

801

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

Marco especial para 1 elemento cuadrado  
(a usar con refs 37 721., 37 722., 37 750.)  
Special frame for 1 squared element (use with  
refs 37 721., 37 722., 37 750.)  
Cadre spéciale pour 1 élément carré (utiliser avec  
refs 37 721., 37 722., 37 750.)

36

821

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

1 Unidad Unit Unité



Marco 2 elementos clásica  
Frame 2 elements clásica  
Cadre 2 éléments clásica  
181x85x12 mm

36

802

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

1 Unidad Unit Unité



Marco 3 elementos clásica  
Frame 3 elements clásica  
Cadre 3 éléments clásica  
253x85x12 mm

36

803

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions

ref. 2

1 Unidad Unit Unité



Marco 4 elementos clásica  
Frame 4 elements clásica  
Cadre 4 éléments clásica  
324x85x12mm

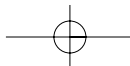
36

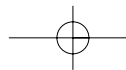
804

Ver acabados  
See finishings  
Voir finitions











ref. 2

1 Unidad Unit Unité





Collection Venezia Carré

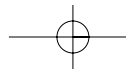
	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
 	36	811	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	
	36	831	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	
	36	812	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	36	813	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	36	814	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité

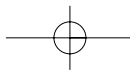


16.  
Sapelly  
Sapelly  
Sapelly



00.  
Haya Crudo  
Natural Beech  
Hêtre brut





Collection  
Venezia Toscana

Fontini

	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	38	801	20 00	ref. 2 	
	38	821	20 00	ref. 2 	
	38	802	20 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
<b>www.fontini-lux.ru</b>					
	38	803	20 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	38	804	20 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité

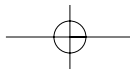
ACABADO FINISH FINITION



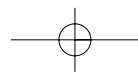
20.  
Haya Color Nogal  
Beech Walnut Colored  
Hêtre couleur noyer









00.  
Haya Crudo  
Natural Beech  
Hêtre brut







Collection  
Venezia Metal

		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	Marco 1 elemento Frame 1 element Cadre 1 élément 125x91x12 mm	39	801	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	Marco 2 elementos Frame 2 elements Cadre 2 éléments 181,5x91x12 mm	39	802	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	Marco 3 elementos Frame 3 elements Cadre 3 éléments 253x91x12 mm	39	803	Ver acabados See finishings Voir finitions	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité

ACABADO FINISH FINITION



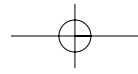
50.  
Dorado  
Golden color  
Doré

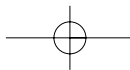


53.  
Patiné-Americano  
Antique bronze  
Bronze Vieille



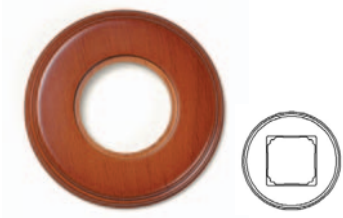






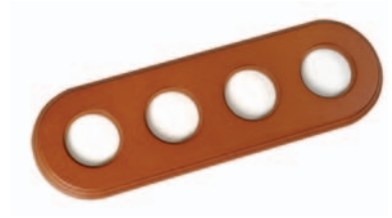

51.  
Cromado-Mate  
Chrome-Plated  
Cromé Mat





Collection Venezia Colonial

Fontini

	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	31	801	19 21 00	ref. 2 	
		821	19 21 00	ref. 2 	
	31	802	19 21 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	31	803	19 21 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
	31	804	19 21 00	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité

ACABADO FINISH FINITION



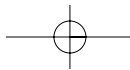
19.  
Miel  
Honey  
Miel

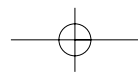


21.  
Envejecida\*  
Old wood\*  
Vieilli\*









00.  
Crudo  
Natural  
Cru





Collection  
Venezia Colonial

	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
 <p>Marco 1 elemento porcelana Porcelain frame 1 element Cadre 1 élément porcelaine ø100x12 mm</p>	31	801	17 09 11	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
 <p>Marco 2 elementos porcelana Porcelain frame 2 elements Cadre 2 éléments porcelaine 175x100x12 mm</p>	31	802	17 09 11	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité
 <p>Marco 3 elementos porcelana Porcelain frame 3 elements Cadre 3 éléments porcelaine 246x100x12 mm</p>	31	803	17 09 11	ref. 2 	1 Unidad Unit Unité



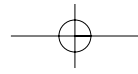
17.  
Porcelana blanco  
White porcelain  
Porcelaine blanche














09.  
Porcelana craquelé  
Craquelé porcelain  
Porcelaine craquelé

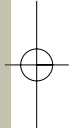


11.  
Porcelana decor  
Porcelain decor  
Porcelaine décorée



Lazos y Tuercas Intercambiables

Acabado Finish Finition	Código Code Code	Acabado Finish Finition	Código Code Code	Acabado Finish Finition	Código Code Code
	<p>Madera envejecida Old wood bois vieilli</p> <p>35 · 928 · 212</p>		<p>Latón dorado Gold plated Laiton doré</p> <p>35 · 928 · 302</p>		<p>Latón dorado Gold plated Laiton doré</p> <p>35 · 929 · 302</p>
	<p>Madera crudo Natural wood Bois brut</p> <p>35 · 928 · 002</p>		<p>Níquel mate Nickel Nickelée</p> <p>35 · 928 · 512</p>		<p>Latón niquelado mate Nickel-plated Nickelé mat</p> <p>35 · 929 · 512</p>
	<p>Madera color miel Wood honey colour Bois couleur miel</p> <p>35 · 928 · 192</p>		<p>Patiné americano Antique bronze finish Bronze Vieille</p> <p>35 · 928 · 592</p>		<p>Patiné americano Antique bronze finish Bronze vieille</p> <p>35 · 929 · 592</p>
<p><a href="http://www.fontini-lux.ru">www.fontini-lux.ru</a></p>					
	<p>Porcelana Porcelain Porcelaine</p> <p>35 · 928 · 172</p>				
	<p>Lazo Retro porcelana Porcelain Retro Key Rétro en porcelaine</p> <p>35 · 930 · 172</p>				




















[www.fontini-lux.ru](http://www.fontini-lux.ru)

# Collection

## Pulsadores/ Pushbuttons

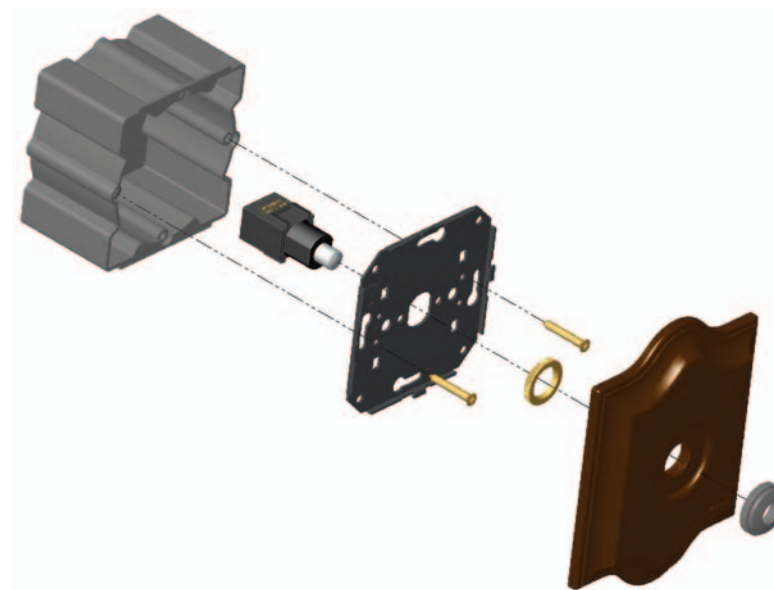
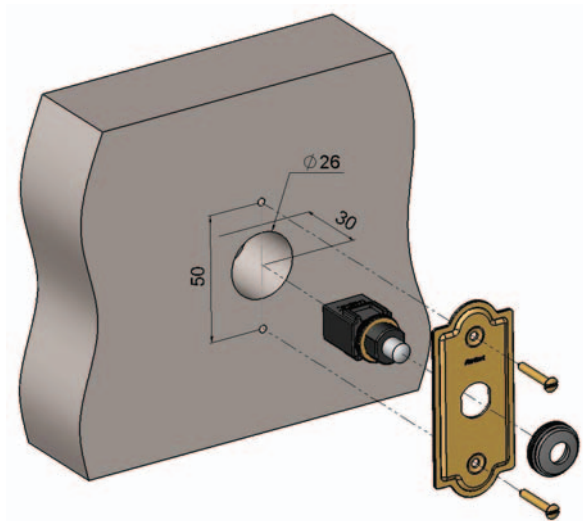
Collection  
Pulsadores Pushbuttons

	Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	14	310	50 Dorado Golden Doré 51 Cromado Chrome-plated Chromé	ref. 0  ref. 4 	25 Unidades Units Unités
	14	010	02 Negro Black Noir 50 Dorado Golden Doré 51 Cromado Chrome-plated Chromé	ref. 0  ref. 4 	1 Unidad Unit Unité
	14	011	17 Porcelana Porcelain Porcelaine	ref. 0  ref. 4 	Para empotrar en caja universal For fitting in universal box A encastrer dans un boîtier standard 1 Unidad Unit Unité
	14	011	30 Porcelana-decor Porcelain-decor Porcelaine-decoré	ref. 0  ref. 4 	Para empotrar en caja universal For fitting in universal box A encastrer dans un boîtier standard 1 Unidad Unit Unité

		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	Pulsador timbre madera 10A - 24V DC con bastidor metálico 110x85 mm 28 profundidad Wood pushbutton 10A - 24V DC with metallic chassis 110x85 mm 28 depth Bouton poussoir en bois 10A - 24V DC avec châssis métallique	14	013	00 Crudo Natural Cru 20 Nogal Walnut Noyer	ref. 0  ref. 4 	Para empotrar en caja universal For fitting in universal box A encastrer dans un boîtier standard
	Pulsador timbre madera 10A - 24V DC ø 98 mm con bastidor metálico Wood pushbutton 10A - 24V DC ø 98 mm with metallic chassis Bouton poussoir en bois 10A - 24V DC ø 98 mm avec châssis métallique	14	014	00 Crudo Natural Cru 20 Nogal Walnut Noyer	ref. 0  ref. 4 	Para empotrar en caja universal For fitting in universal box A encastrer dans un boîtier standard

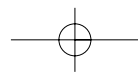
1 Unidad Unit Unité

1 Unidad Unit Unité











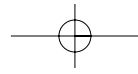
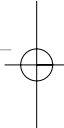
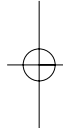


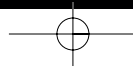
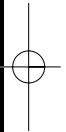
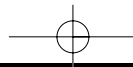
# Fontini Sonido



Fontini  
Sonido

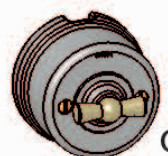
		Serie Set Série	Código Code Cod	Acabado Finish Finition	Embalaje Packaging Emballage	
	<p>Central de sonido 1 canal Entrada de señal estéreo baja impedancia de 1V a 20V Salida estéreo autocontrolada Telecontrol para desconectar fuentes externas Conmutador para conectar y desconectar altavoces Alimentación 220V/40VA Fusibles de rearme automático Fuente de alimentación para 12 mandos digitales Amplificador para 15 mandos analógicos</p>	95	946	05	ref. 0 	<p>Sound central for 1 channel Low impedance stereo input from 1V to 20V Self-controlled stereo output Switch to connect/disconnect speakers Power 220V/20VA Fuses of automatic rearm Power supply for 12 digital controls Amplifier for 15 analogue controls</p> <p>Central de son pour 1 canal Entrée de signal stéréo basse impédance 1V à 20V Sortie stéréo autocontrôlée Commutateur pour connecter/déconnecter haut-parleurs Alimentation 220V/40VA Font d'alimentation pour 12 contrôles numériques Amplifier pour 15 contrôles analogiques.</p>
						1 Unidad Unit Unité
	<p>Central de sonido 1 canal con sintonizador FM Mismas características que ref. 95.946.. Sintonizador FM incorporado Conmutador fuente musical / sintonizador FM</p> <p>Sound central for 1 channel with FM tuner Same features than ref. 95.946.. FM tuner included Switch between music source/FM tuner</p> <p>Central de son pour 1 canal avec tuner FM Même caractéristiques que réf. 95.946.. Inclues le tuner FM Commutateur pour sélectionner entre font musicale ou tuner FM</p>	95	947	05	ref. 0 	
						1 Unidad Unit Unité
	<p>Frontal embellecedor para central de sonido Frontal frame for sound central Cadre frontal pour centrale de son</p>	95	802	05	ref. 0 	
						1 Unidad Unit Unité
	<p>Caja para instalación en superficie Surface mounting box for central Boite pour installation saillie des centrales</p>	95	910	05	ref. 0 	
						1 Unidad Unit Unité



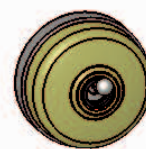


INFORMACION TECNICA  
TECHNICAL INFORMATION  
INFORMATION TECHNIQUE

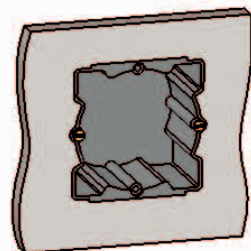
## Instrucciones mecanismos / Instructions pour mécanismes Instructions for Mechanisms



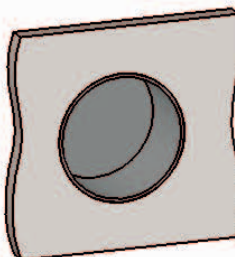
Garby



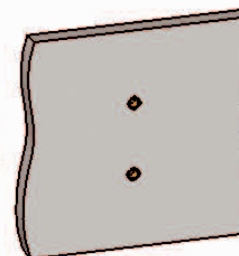
Dimbler



caja univ. con tornillos  
boîte std avec vis  
universal box with screws



caja univ. sin tornillos  
boîte std sans vis  
universal box without screws

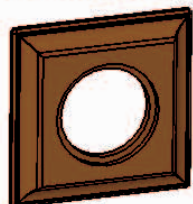


Pared  
Mur  
Wall

**A** peana Garby  
socle Garby  
Garby base



**B** marco Venezia/G.Col.  
cadre Venezia/G.Col.  
Venezia/G.Col frame



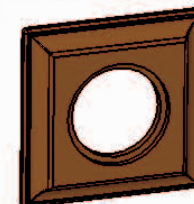
**C** peana Garby  
socle Garby  
Garby base



**D** peana Garby  
socle Garby  
Garby base

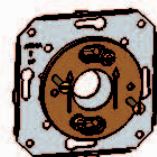


**E** marco V./G.Col.  
cadre V./G.Col.  
V./G.Col frame



**F** (nada)  
(rien)  
(nothing)

necesario  
nécessaire  
necessary



30-951-98

necesario  
nécessaire  
necessary

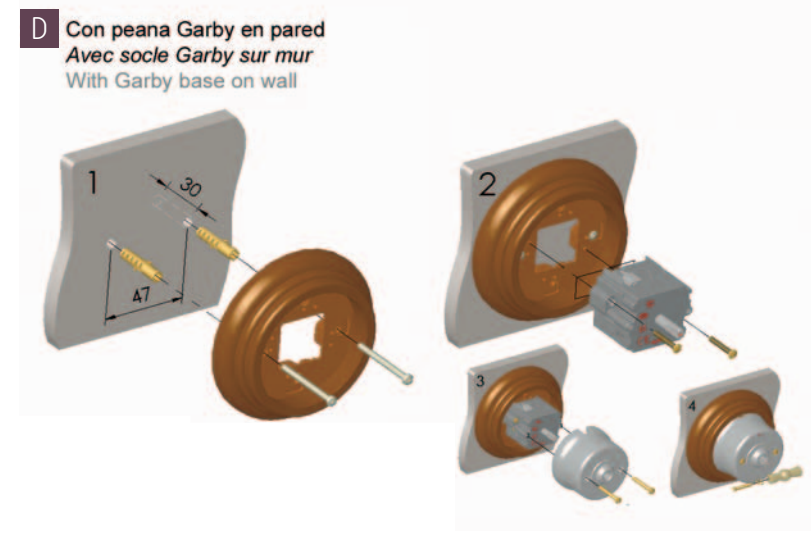
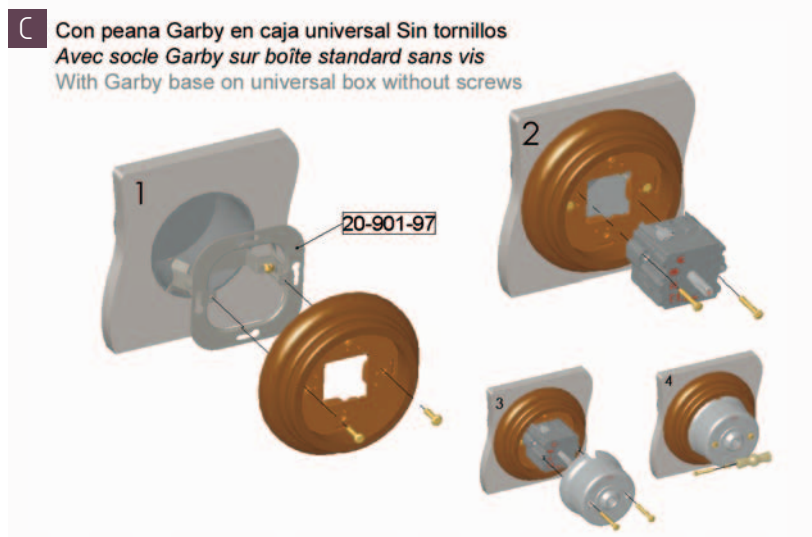
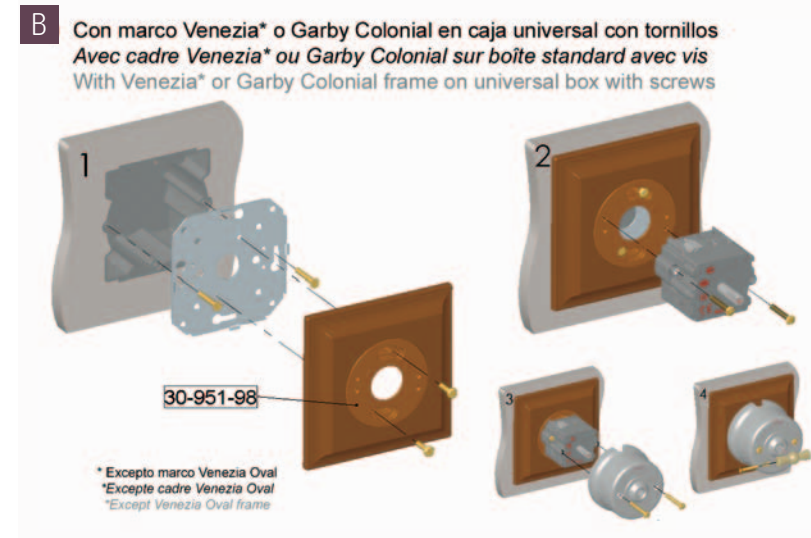


20-901-97

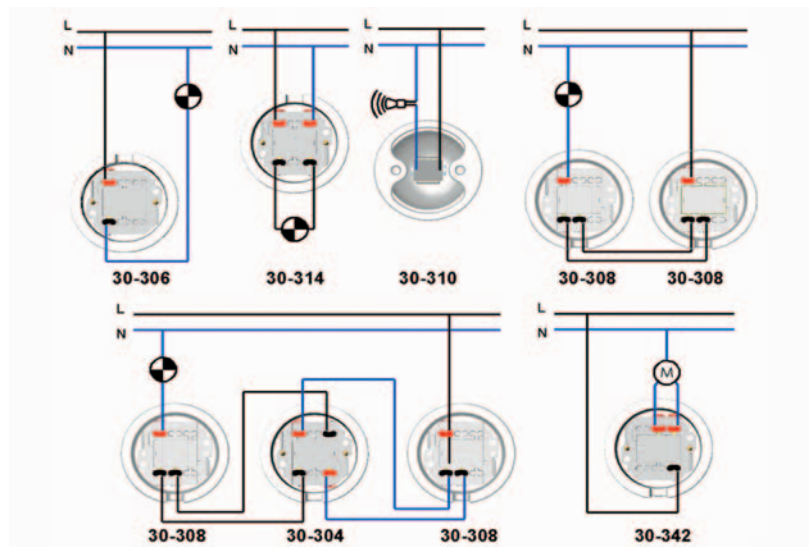
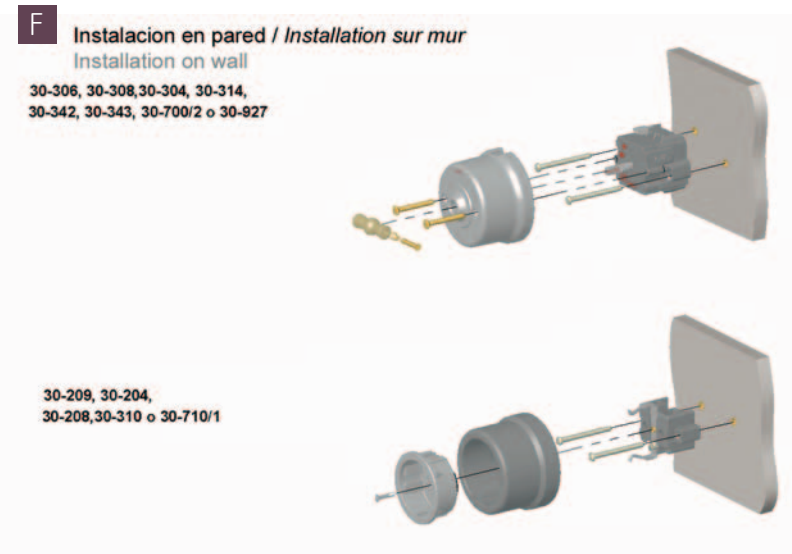
necesario  
nécessaire  
necessary



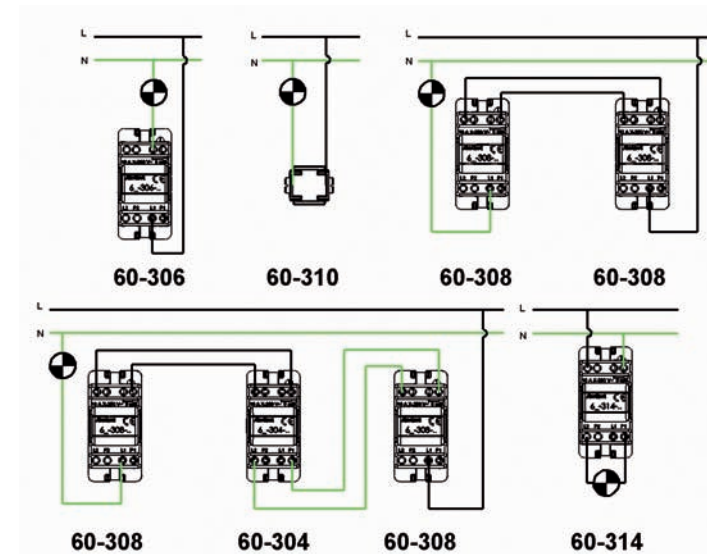
30-950-98



GARBY



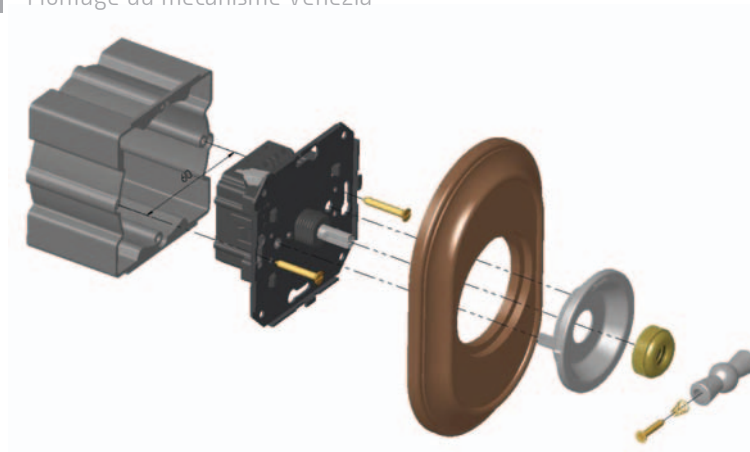
Esquemas de conexión Garby  
 Schèmes de connexion Garby  
 Garby connection schemes



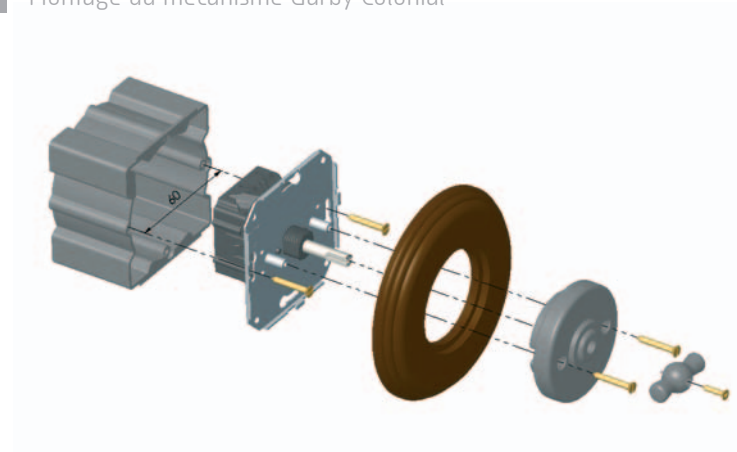
Esquemas de conexión Dimbler  
 Schèmes de connexion Dimbler  
 Dimbler connection schemes

VENEZIA/ GARBY COLONIAL/ F-37

**A** Montaje de mecanismo Venezia  
Assembling of Venezia mechanism  
Montage du mécanisme Venezia

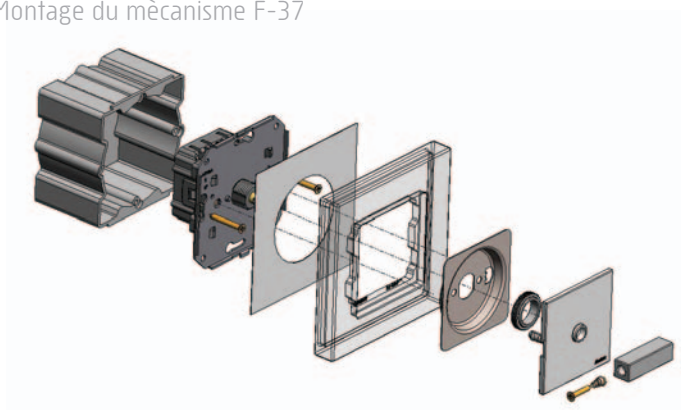


**C** Montaje de mecanismo Garby Colonial  
Assembling of Garby Colonial mechanism  
Montage du mécanisme Garby Colonial



[www.fontini-lux.ru](http://www.fontini-lux.ru)

**B** Montaje de mecanismo F-37  
Assembling of F-37 mechanism  
Montage du mécanisme F-37

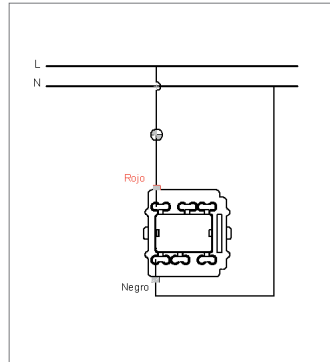




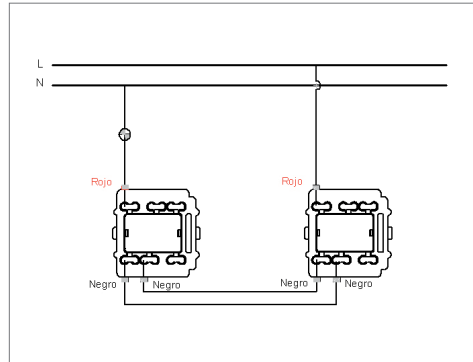


VENEZIA/ GARBY COLONIAL/ F-37

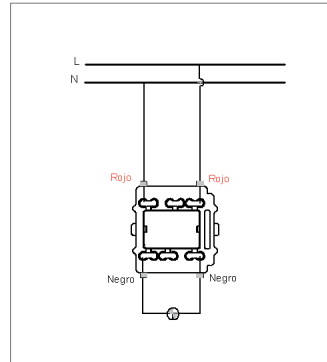
**Esquemas de conexión**  
Connection schemes



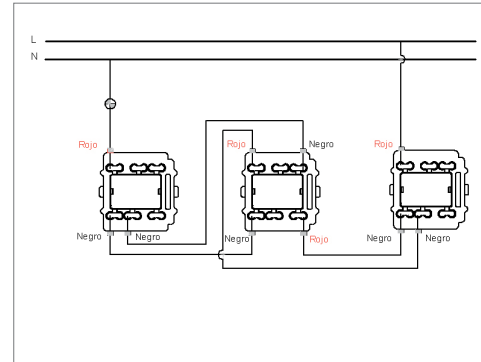
Interruptor Switch



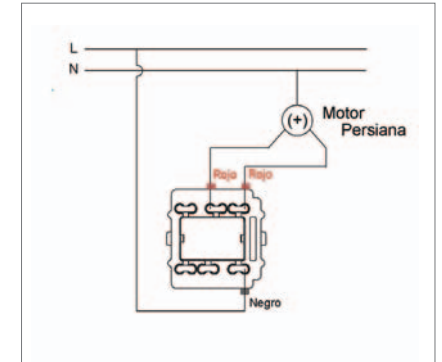
Conmutador Two-way Switch



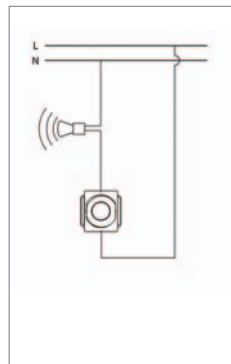
Interruptor bipolar Two-pole Switch



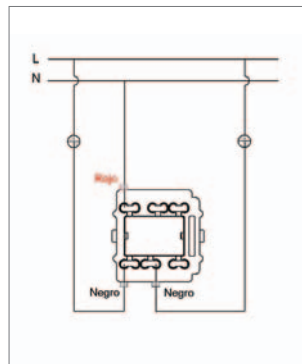
Cruzamiento Crossing Switch



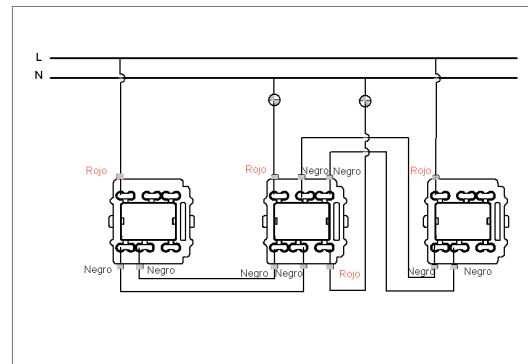
Mecanismos para persianas  
Electric blinds mechanism



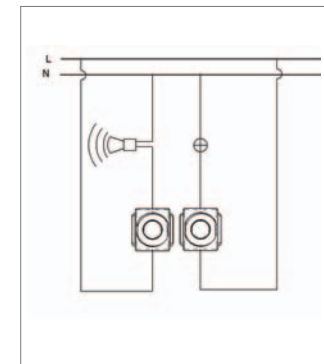
Pulsador Pushbutton



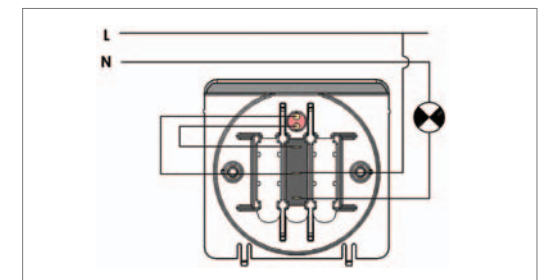
Doble interruptor Double switch



Doble conmutador Double two-way switch



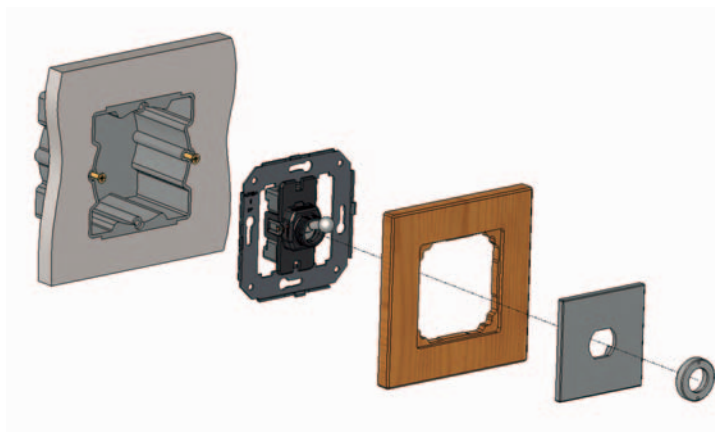
Doble pulsador Double pushbutton



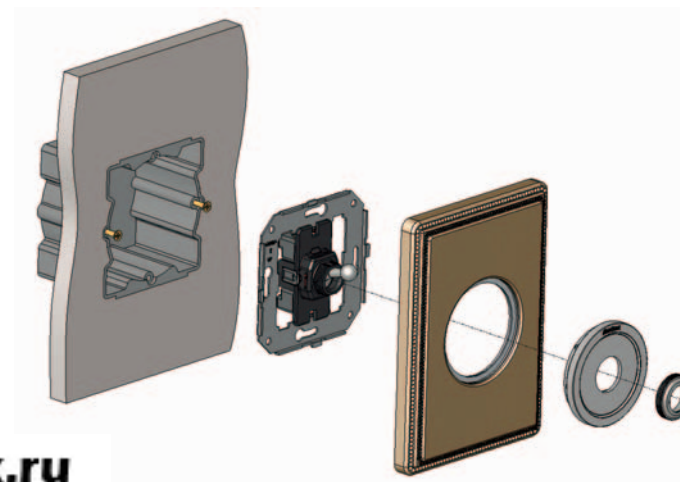
Tarjetero Cards mechanism

# ROCKING SWITCHES

Montaje de mecanismo F-37  
 Assembling of F-37 mechanism  
 Montage du mécanisme F-37

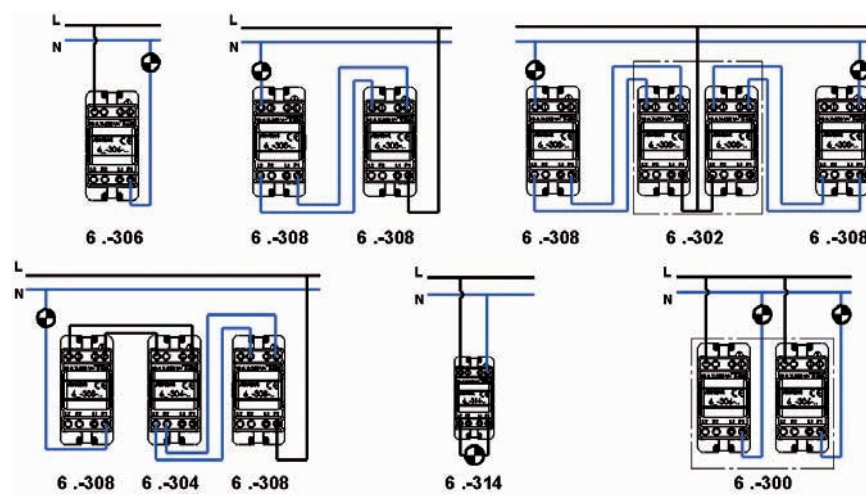


Montaje de mecanismo Venezia  
 Assembling of Venezia mechanism  
 Montage du mécanisme Venezia



[www.fontini-lux.ru](http://www.fontini-lux.ru)

Esquemas de conexión Venezia/ F-37  
 Schèmes de connexion Venezia/ F-37  
 Venezia/ F-37 connection schemes



## VENEZIA/ GARBY COLONIAL/ F-37

### Ref. 31-332, Ref. 35-332 y Ref. 37-332

#### Esquemas de conexión regulador-conmutador

##### Descripción

Consume lo que usted necesita, regulando la intensidad de la lámpara a su gusto. Sustituye a los conmutadores convencionales, es adaptable a las cajas universales de empotrar, sin necesidad de modificar la instalación actual.

Es válido para:

- Lámparas de incandescencia y halógenas de 40W a 500W.
- Transformadores toroidales desde 50W a 500W.
- Transformadores electromecánicos de 90W a 500W.
- Funciona como simple interruptor, como conmutador y en combinación de conmutador y cruzamiento.

##### Características

- Clase II
- IP 20
- IRC>450 V
- Protegido mediante fusible rápido F 2.5 A

#### Connection schemes of dimmer - two-way switch

##### Description

Only consumes what you need, regulating the lamp intensity as you like. It substitutes the conventional switches and adaptable to fitting standard boxes.

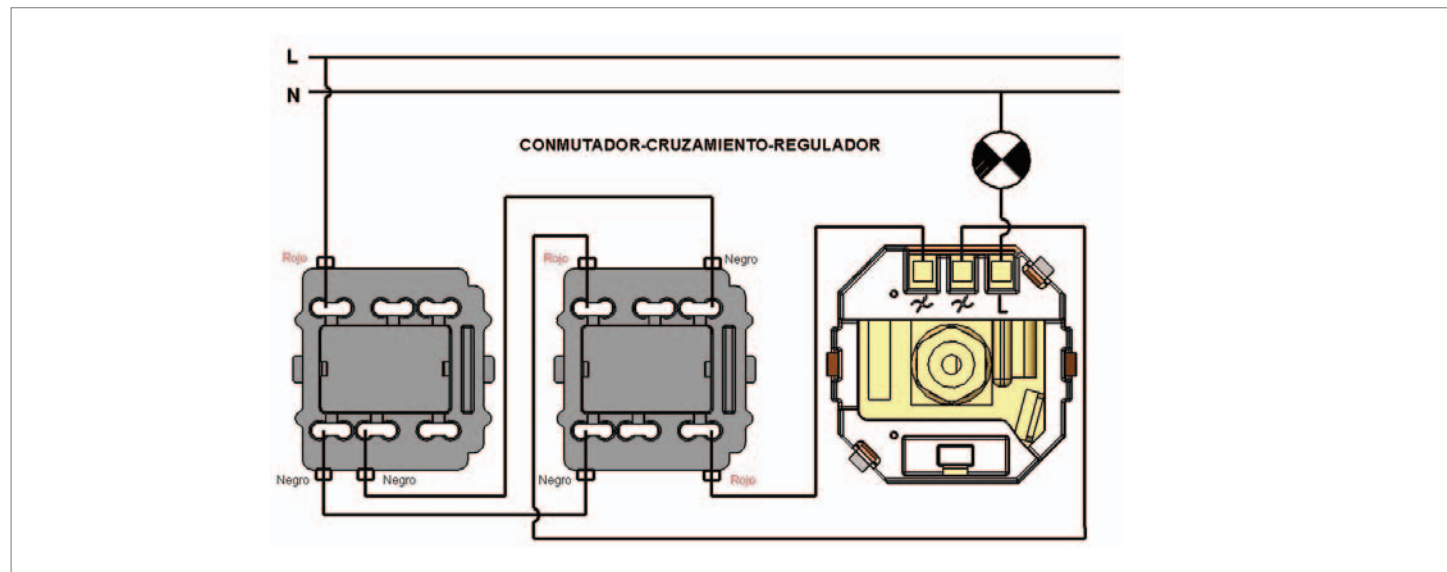
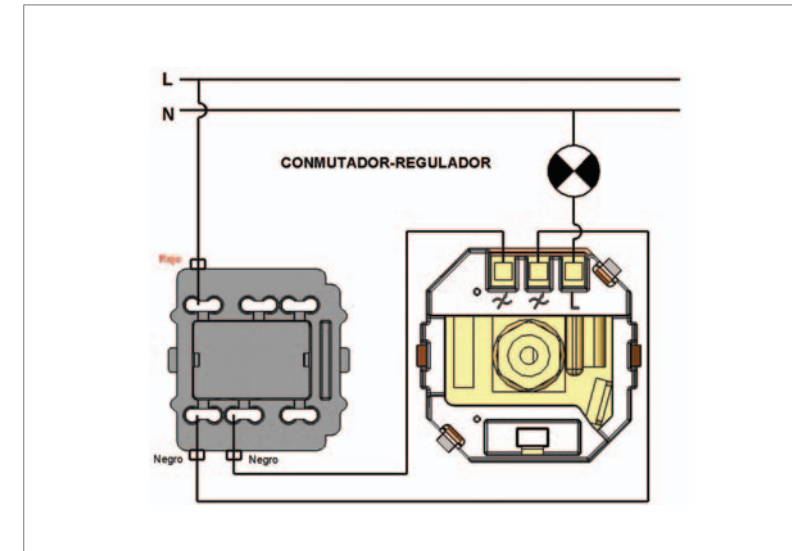
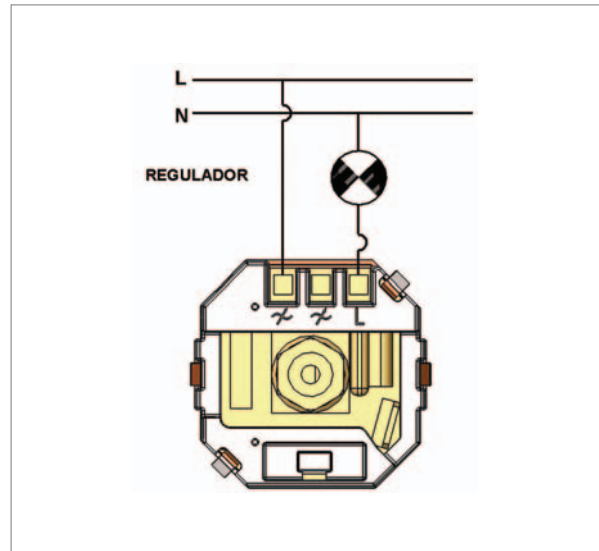
The current installation does not have to be modified.

Suitable for:

- Incandescence and halogen bulbs from 40W to 500W.
- Toroidal transformers from 50W to 500W
- Electromechanical transformers from 90W to 500W
- Works as a simple switch, as a two way switch or combined with a two way switch and a crossing switch

##### Characteristics

- II Class
- IP 20
- IRC>450 V
- Protected with a fast fuse F 2.5 A



**NOTA:** En un mismo circuito sólo puede conectarse un regulador-conmutador en combinación con un conmutador simple, pero nunca con otro regulador-conmutador.  
**IMPORTANT:** At the same circuit only one dimmer-two-way switch can be used, combined with a simple two-way switch. Never use two dimmers together!

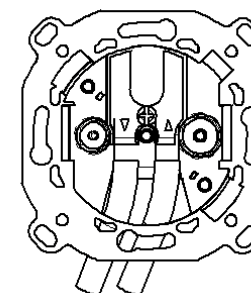
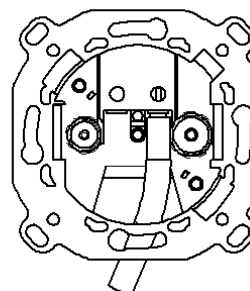
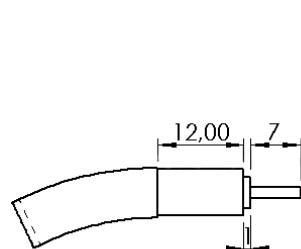
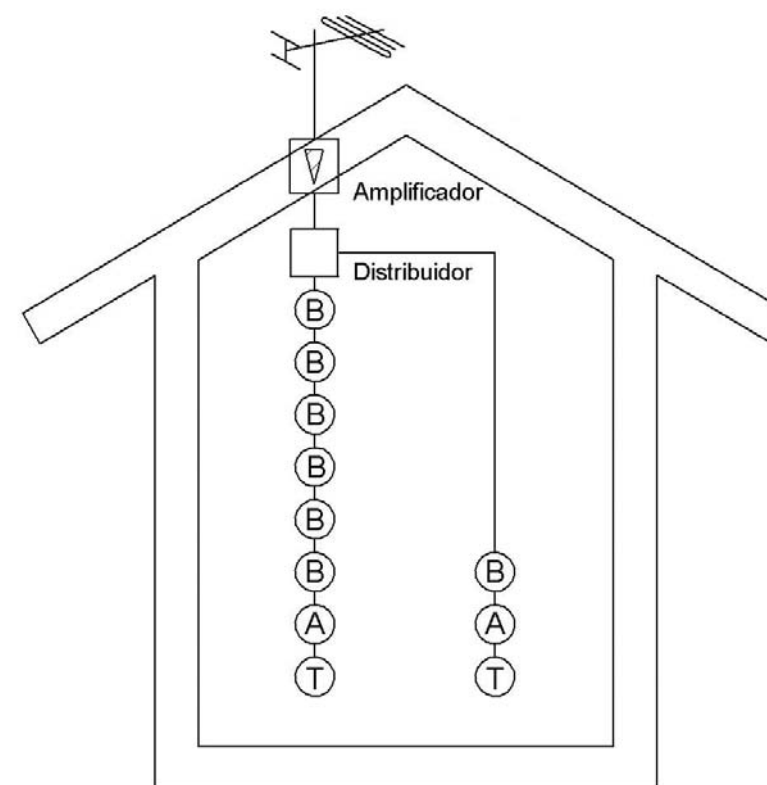
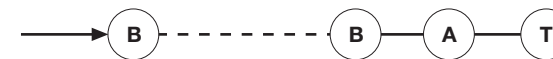
# RTV - SAT

**Toma señal TV, Radio y FI ecualizada**  
TV, Radio and FI equalized signal socket

**F-37 · Venezia · Garby Colonial**  
Refs. 35-711, 35-712, 35-713, 35-714  
30-712, 30-714, 30-713, 30-709  
37-711, 37-712, 37-713, 37-714

Referencia Reference	Tipo Type	Pérd. inserción (dB) Insertion loss (dB)		SALIDA OUT	Pérd. inserción (dB) Insertion loss (dB)	
		MATV	SAT-FI		MATV	SAT-FI
		5-862 MHz	950-2150 MHz		5-862 MHz	950-2150 MHz
30-712 35-712 37-712	Única Single	-	-	R/TV	0,6	-
				SAT	-	1,5
30-714 35-714 37-714	Intermedia B Intermediate B	1,02	2	R/TV	13	13,5
				SAT	13	14
30-713 35-713 37-713	Intermedia A Intermediate A	3,5	5	R/TV	8,5	9
				SAT	7,5	10
30-709 35-711 37-711	Final T	-	-	R/TV	4	5
				SAT	4	5

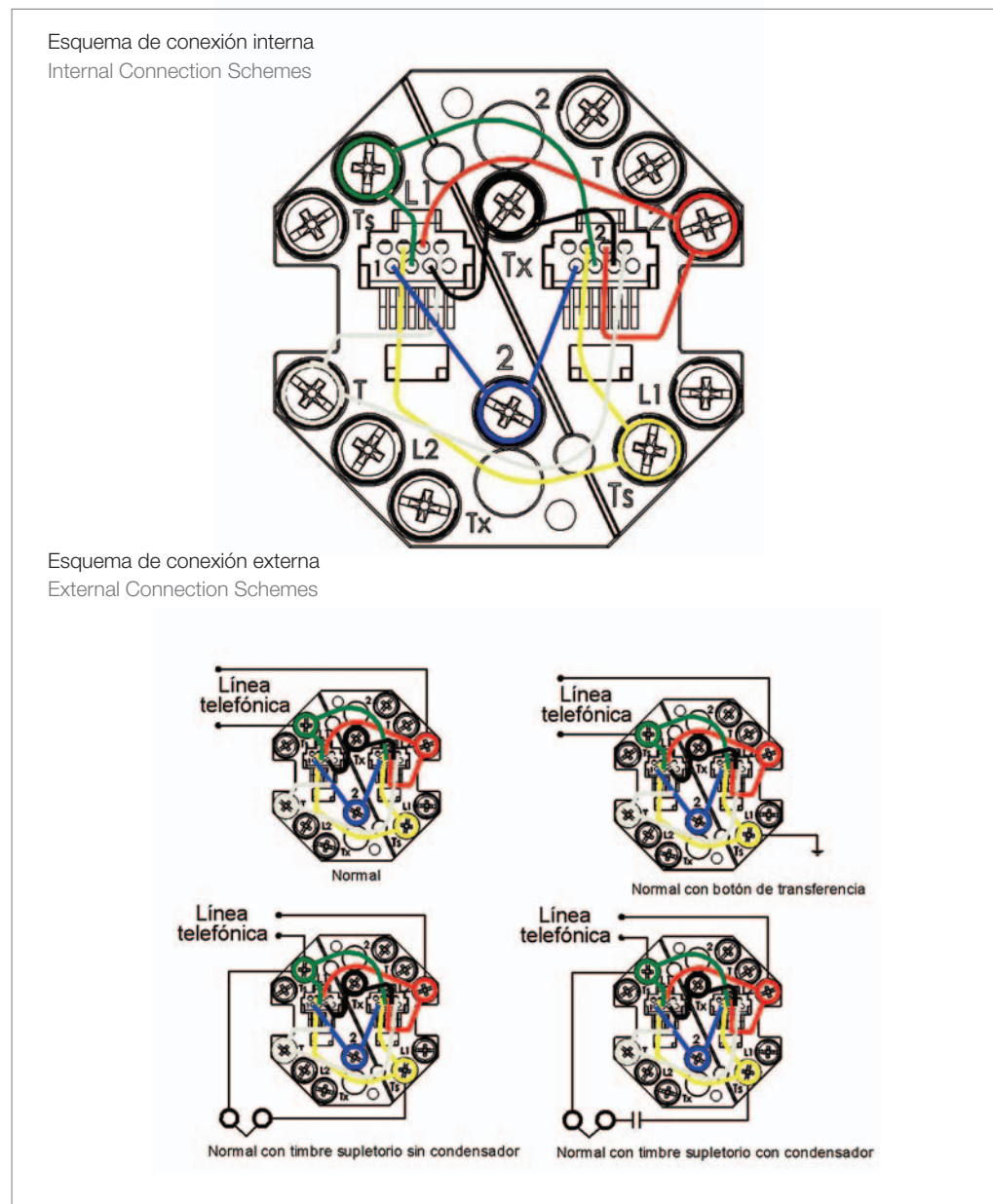
Máximo número de tomas: 8 (dependiendo de la potencia de la señal de entrada).  
Maximum number of sockets: 8 (depending on the entering signal power).



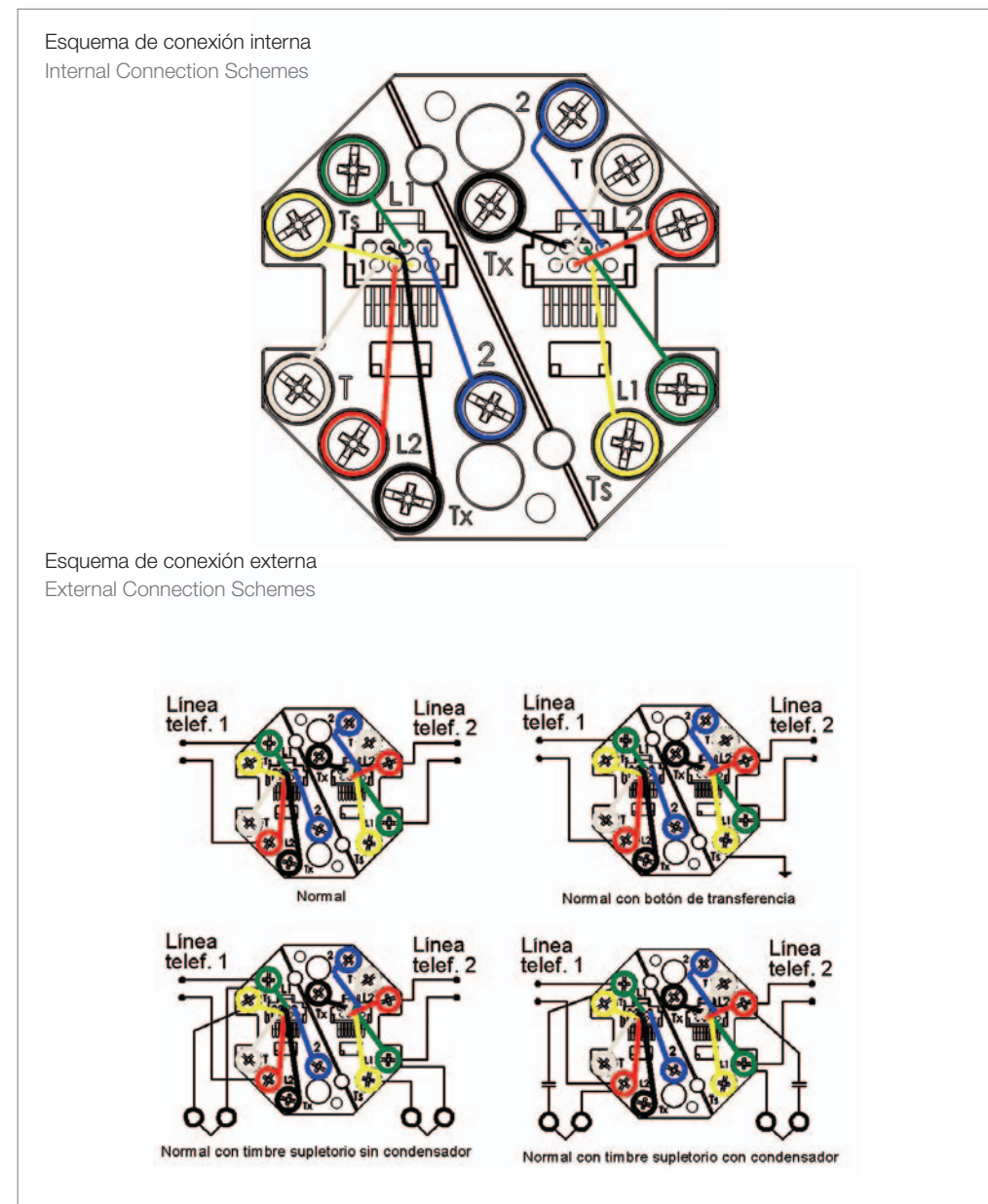
# F-37

## Doble toma teléfono 4-6 vías. Esquema de conexión. Double telephone socket 4-6 ways. Connection schemes.

1 línea (las dos tomas la misma línea) 1 line (two sockets in the same line)



2 líneas independientes 2 independent lines



# Teléfono/ Telephone

Información técnica  
Technical information

## Toma teléfono 4 y 6 vías · Esquema de conexión 4 and 6 ways telephone sockets · Connection schemes.

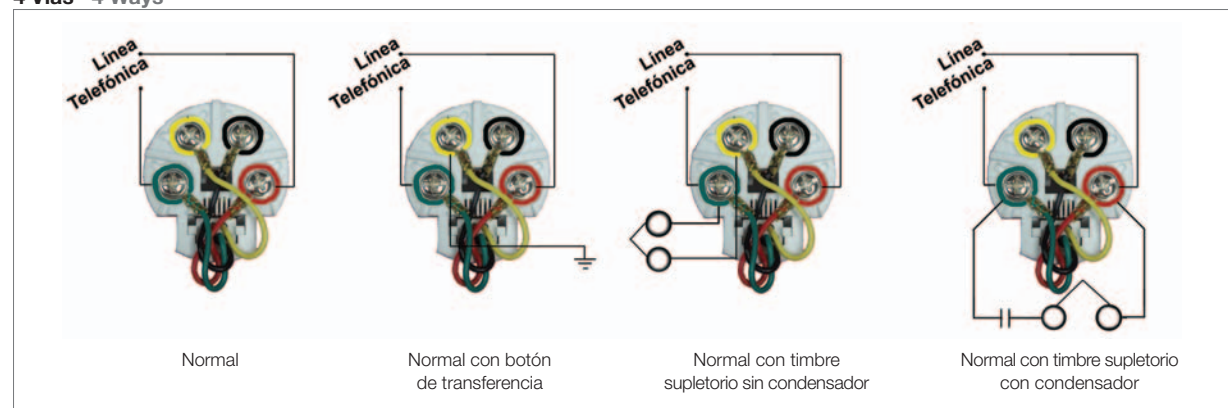
Correspondencia entre el color del conductor y los terminales  
Correspondence between wire colour and terminals:

Color del conductor Wire colour	Terminal Terminal
BLANCO WHITE BLANC	T
NEGRO BLACK NOIR	T <sub>x</sub>
ROJO RED ROUGE	L <sub>2</sub>
VERDE GREEN VERT	L <sub>1</sub>
AMARILLO YELLOW JAUNE	T <sub>s</sub>
AZUL BLUE BLEU	2

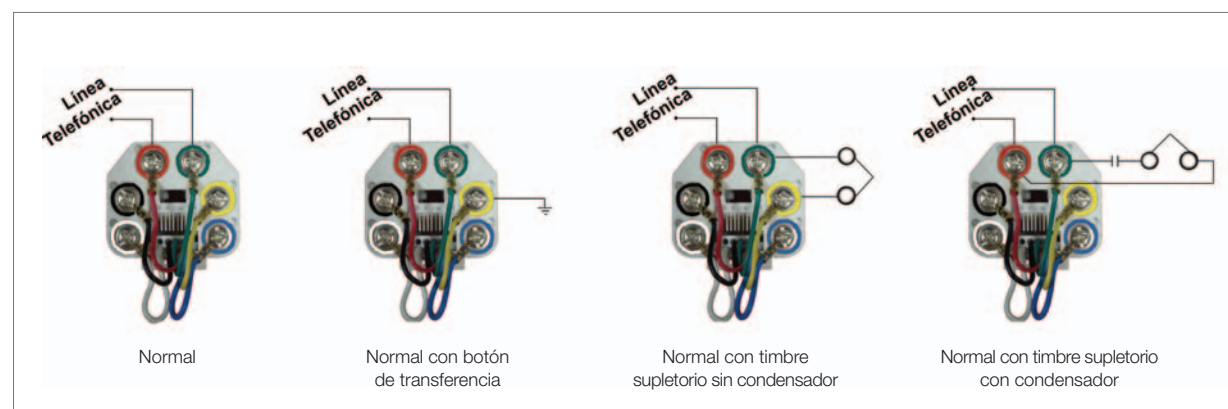
**Refs.**

- 3X-700 · 4 Vías
- 3X-700 · 4 Ways
- 3X-701 · 6 Vías
- 3X-701 · 6 Ways

### 4 Vías 4 Ways



### 6 Vías 6 Ways





# Sonido

## Sonido · Ficha técnica y esquemas de conexión Sound · Technical file and connection schemes

Sistema de sonido colecciones Garby Colonial, F-37 y Venezia  
Garby Colonial, F-37 and Venezia collections sound system

### DESCRIPCIÓN

#### Sintonizador de radio (Ref. 31-925, 35-925)

- Compatible únicamente con centrales de sonido. Ref. 95947050
- Búsquedas de emisoras SCAN (sintoniza la emisora desde el mando) mediante pulsación.
- Regulador de volumen mediante giro del mando.
- Instalación estereofónica o monofónica.
- Impedancia mínima de carga: 8  $\Omega$ .
- Máximo número de altavoces en paralelo por canal:
  - De 1 a 4 altavoces de 32  $\Omega$ .
  - De 1 a 2 altavoces de 16  $\Omega$ .
  - De 1 de 8  $\Omega$ .
- Máximo número de altavoces en serie por canal:
  - 1 altavoz de 32  $\Omega$ .
  - De 1 a 2 de 16  $\Omega$ .
  - De 1 a 4 de 8  $\Omega$ .
- Margen de regulación: 32 dB.

#### Potenciómetro (Ref. 31-924, 35-924 y 37-924)

- Compatible con Ref. 95946050 o con cualquier amplificador.
- Regulador de volumen.
- Instalación estereofónica o monofónica.
- Impedancia mínima de carga: 8  $\Omega$ .
- De 1 a 4 altavoces de 32  $\Omega$ , 1 ó 2 de 16  $\Omega$  ó 1 de 8  $\Omega$  por canal.
- Margen de regulación: 32 dB.

#### Altavoz para caja universal (Ref. 31-926, 35-926 y 37-926)

- Potencia 2 W.
- Impedancia 16  $\Omega$ .
- Sensibilidad: 82 dB.
- Respuesta: 150-16.000 Hz.
- Ángulo de cobertura: 155°.

### DESCRIPTION

#### Radio Tuner (Refs. 31-925, 35-925)

- Only compatible with sound centrals. Ref. 95947050
- Seek of radio stations with SCAN system (tunes automatically with one touch).
- Regulates the volume by turning the control right or left.
- Stereo or Mono installations.
- Minimal load impedance: 8  $\Omega$ .
- Maximum number of loudspeakers in parallel by channel:
  - From 1 to 4 of 32  $\Omega$ .
  - From 1 to 2 of 16  $\Omega$ .
  - One loudspeakers of 8  $\Omega$ .
- Maximum number of loudspeakers in serial by channel:
  - One Loudspeaker of 32  $\Omega$ .
  - From 1 to 2 of 16  $\Omega$ .
  - From 1 to 4 of 8  $\Omega$ .
- Regulation range: 32 dB.

#### Potentiometer (Refs. 31-924, 35-924, 37-924)

- Compatible with Ref. 95946050 or any amplifier.
- Volume regulator.
- Stereo or Mono installation.
- Minimal load impedance: 8  $\Omega$ .
- From 1 to 4 loudspeakers of 32  $\Omega$ , 1 or 2 of 16  $\Omega$  or 1 of 8  $\Omega$  by channel.
- Regulation range: 32 dB.

#### Loudspeaker for universal box 65x65x40 (Ref.31-926, 35-926, 37-926)

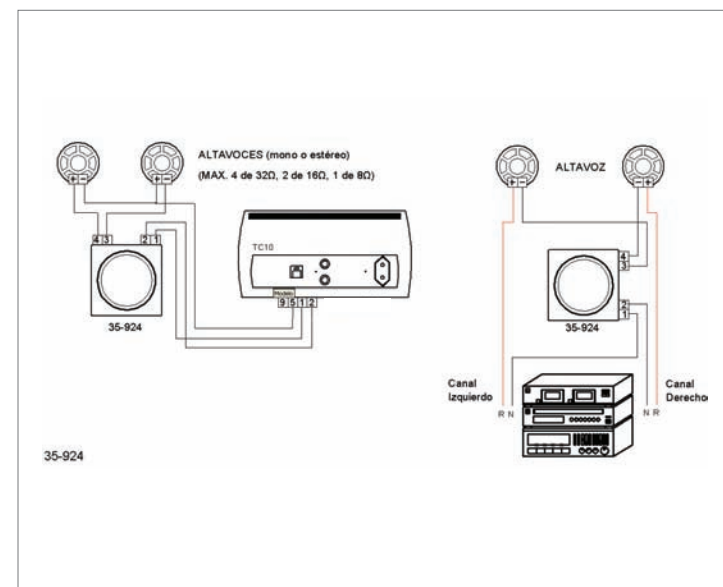
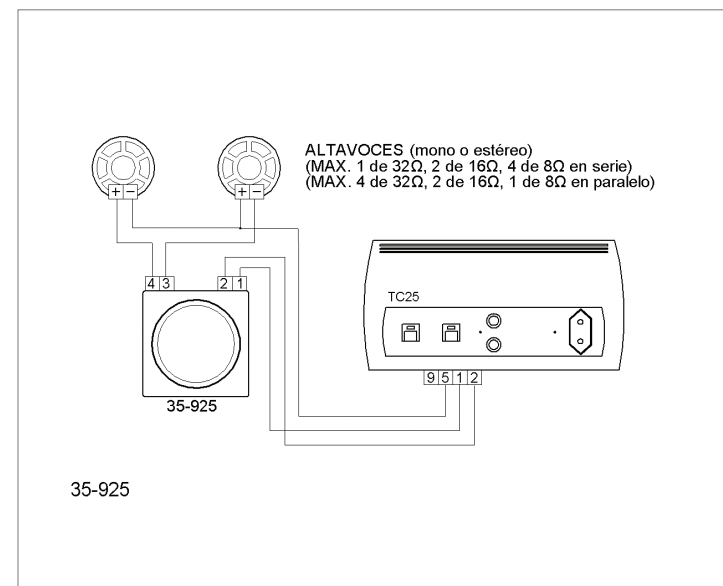
- Power 2 W.
- Impedance 16  $\Omega$ .
- Sensitivity: 82 dB.
- Response: 150-16.000 Hz
- Coverage angle: 155°.

### Refs.

31-92X

35-92X

37-92X



## Sonido, domótica y confort para el hogar Los productos EGi son compatibles con la serie F-37

· Hasta **5 programas** musicales (3 generales y 2 locales) · **Display LCD** retroiluminado de gran tamaño de intensidad regulable · **Telecontrol** de fuentes musicales externas a distancia, desde cualquier habitación · **Reloj** con hora exacta vía GPS · **Despertador** · Control de las principales funciones de la instalación mediante **mando a distancia** · **Vigilancia acústica** de habitaciones · Control, comunicación y apertura del **portero automático** de la vivienda · Llamada general e **intercomunicación independiente hasta con 50 zonas** identificables con texto · Función emergencia-**SOS por cable o vía radio** · **Grabador de mensajes** · **Temperatura** interior y exterior · **Carrillón** con variedad de tonos · **Alarma** de intrusión conectable mediante tarjeta con microchip incopiable · **Conexión a telefonía móvil GSM** · **Gestión remota desde teléfono, fijo o móvil, de mecanismos de hogar y de alarmas con entradas para sensores** de gas, inundación, falta de corriente... · **Control y regulación de la iluminación** · **Compatible con sistemas Konex-EIB** mediante interfaz.

### ASISTENCIA TÉCNICA:

#### Zaragoza

#### Central

Avenida de la Almozara, 79 50003 Zaragoza Tel.: +34 976 405 353 Fax: +34 976 405 354  
info@egiaudio.com

#### Barcelona

Baltasar d'Espanya, 1, local 10 Tel.: +34 93 477 25 53 Fax: +34 93 477 27 30  
08970 Sant Joan Despí (Barcelona) egibarcelona@egiaudio.com

#### Madrid

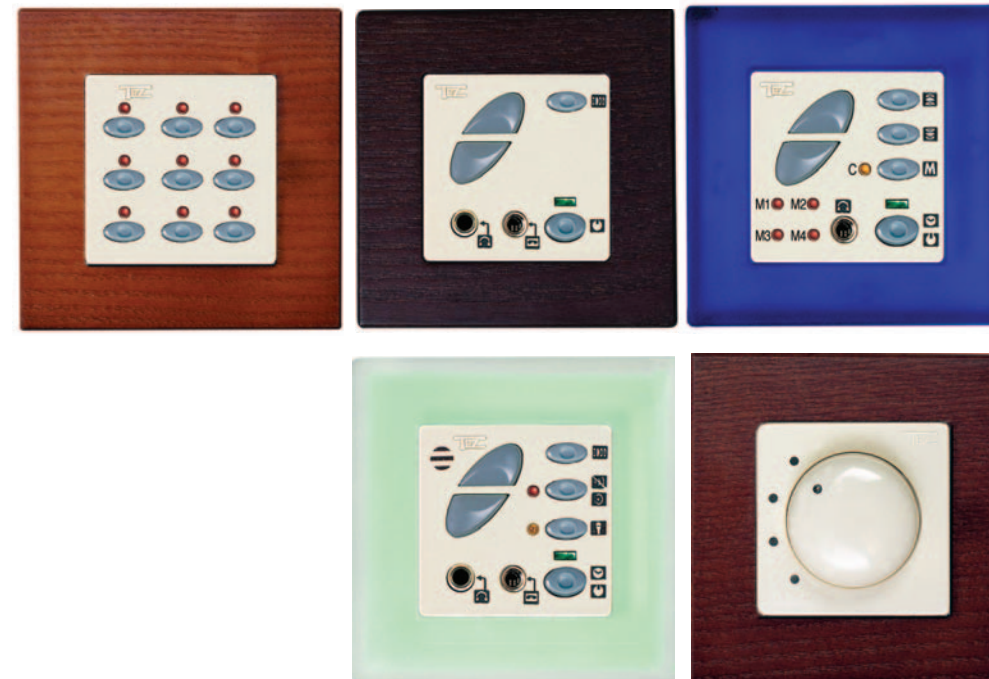
Juan de Mariana, 19, local 3 Tel.: +34 91 506 28 25 Fax: +34 91 468 06 41  
28045 Madrid egimadrid@egiaudio.com

# EGi

www.egiaudio.com







## Instalación de los elementos TEZ en marcos F-37 mediante el adaptador Fontini ref. 37.945.052 (blanco) o 37.945.022 (negro)

Mandos digitales · Mandos analógicos · Sistemas de intercomunicación · Sintonizador digital FM con memorias · Sistema de avisos por zonas · Reloj digital · Alarmas programables · Desconexión temporizada · Conexión jack para walkman o MP3 · Conexión para auriculares

### ASISTENCIA TÉCNICA:

#### SISTEMAS DE SONORIZACIÓN TEZ

Polígono Malpica, Calle F - Grupo Gregorio Quejido, Nave 54  
50057 - ZARAGOZA (ESPAÑA)  
Tel. 976 570211 - Fax 976 573864  
Atención Técnica 976 57 31 04



[www.tez-sonido.com](http://www.tez-sonido.com)



# Certificaciones

## Certifications



ISO 2001



AENOR-ESPAÑA



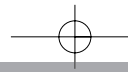
NF-FRANCE



VDE-GERMANY



GOST-RUSIA



Collection  
F-37 Rocking  
& Rotary Switches



Collection  
Dimbler



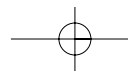
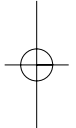
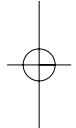
Collection  
Garby

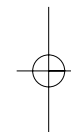
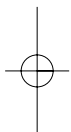
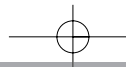


Collection  
Garby Colonial



Collection  
Venezia Rotary  
& Rocking Switches



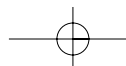


© 2007 Fontini SA  
Supervisión técnica: Àlvar Font  
Creación y diseño: Muntañola Comunicació SL  
Maquetación: Format Digital SL  
Fotografía: Àngel Barambio  
Impresión: Rotocayfo Quebecor  
D. Legal B-26.228-2007

Los colores de los productos fotografiados en este catálogo están sujetos a los cambios de tonalidades propios de los materiales naturales con que están fabricados, así como a las desviaciones cromáticas de la reproducción impresa.

Todas las referencias, códigos y medidas son válidos salvo error tipográfico.

Fontini SA se reserva el derecho a modificar el contenido de este catálogo sin previo aviso.



[www.fontini-lux.ru](http://www.fontini-lux.ru)

*Fontini*

Tel. Atención Profesional:  
902 120 103

Pol. Ind. Urvasa c/Anoia, 15. 08130 Sta. Perpètua de Mogoda, Barcelona (Spain)

T. +34 93 574 33 30 F. +34 93 574 21 19 M. [info@fontini.com](mailto:info@fontini.com)

[www.fontini.com](http://www.fontini.com)